TRAVESIAS

A continuación realizamos la descripción de 10 travesías. Nos hemos limitado a ese número, ya que creemos que son las básicas para tener un conocimiento global de la sierra. Somos conscientes de que se pueden realizar más de 100 travesías diferentes, pues nosotros durante estos tres últimos años hemos realizado una gran cantidad de ellas; pero el mero hecho de describirlas todas nos ocuparía todo el libro, no siendo esa nuestra intención, ya que nuestro propósito al realizar este libro es el de hacer un estudio de la Sierra de Aralar en todas sus facetas, sin extendernos demasiado en cada una de ellas.

Queremos que estas travesías sean orientativas y, a partir de ellas, los montañeros creen sus propios itinerarios por esta sierra, descubriendo las fuentes, majadas, dólmenes, etc.

Nuestro objetivo es el de orientar a todo amante de la sierra en el estudio de la misma, para que cuando llegue a una fuente, txabola, monte, etc... sepa cuál es, y se pregunte el por qué de su nombre y encuentre la respuesta en el lugar donde se encuentra.

1.º) KM. 10 - BIOZNA - FRANTSES-ERREKA - UNAGA - IGARATZA

Un poco antes de llegar al km. 10 de la carretera que desde Lekunberri se dirige al Santuario de San Miguel, en el paraje donde existe un cartel indicador de la Sierra de Aralar colocado por Icona, se toma una pista que, pasando por el collado de Amuxate y por Biozna erreka, conduce a las praderas de Etzanza. Desde el repecho que va a parar a las praderas se divisa la txabola Frantsesa, la cual actualmente se encuentra en muy mal estado.

Desde este lugar se continua la marcha por el lado izquierdo de la pradera, a orillas de la regata Frantses-erreka. Seguidamente se asciende una loma, por un camino marcado por las huellas de land-rover, hasta llegar cerca de la txabola de Etzanza, situada un poco más arriba que Ataka-xar (puerta natural) donde existe un dolmen.

Después de llanear bastante y atravesar dos pequeñas regatas se llega cerca del hermoso collado de Urdangoene. En este lugar el camino ancho disfrutado desaparece y tomaremos un sendero que, bordeando el monte Malkorko-gañe por la izquierda y siguiendo por una loma, nos conducirá en poco tiempo a Unako-putsue.

Después de disfrutar del hermoso paraje donde está enclavado el pozo, lo bordearemos por la derecha y tomaremos un camino que pasa junto al dolmen de Garraztita (situado a 5 mts. del camino a la derecha), sigue por la pradera de Maantsa (donde existe otro dolmen a 20 mts. a la derecha del camino) y después de subir un poco llanea bastante en el paraje de Obioneta (donde están situados los dólmenes de Obioneta N. a la izquierda del camino y Obioneta S. a unos 20 mts. a la izquierda del anterior).

Desde ese paraje el camino se dirige, sin apenas desnivel, hasta el collado de Trikuarri, que lo dejaremos a la derecha, para seguir por la muga entre Gipuzkoa y Nafarroa hasta llegar a la pista que, en menos de cinco minutos, nos conducirá hasta los refugios de Errenaga.

2.ª) AZPIROZ - ALBIASU - ETZANZA - ARRATE-XAR - UNAGA - TRIKUARRI - IGARATZA - ERRENAGA

Una vez que estemos situados en el alto de Azpiroz, tomaremos una pista (la más septentrional) que, después de subir un poco, se adentra en un bonito bosque de hayas, luego llanea y baja poco a poco hasta el pueblo de Albiasu. Podemos aprovechar para dar una vuelta por este hermoso pueblo abandonado a su suerte en una de las vertientes de la sierra.

Una vez de que hayamos disfrutado del lugar seguiremos por el camino que conduce a Malloak, hasta topar con una pista en el paraje denominado Lapastegi, donde existe un dolmen en la parte alta de una loma.

Seguiremos ahora por la pista señalada y, después de pasar cerca de varios puestos de caza, llegaremos a la txabola de Izarrite. Durante la marcha podemos divisar a la izquierda las siluetas de los montes Izarrite (917 mts.), Kaxamongo (1.009 mts.) y Txurtxur (1.062 mts.), pasando la pista a unos cinco minutos de la cima de éste último.

Siguiendo la pista llegaremos a la muga del Errealengo, paraje donde se encuentra ubicada la txabola Biozna a la izquierda y donde comienza la pradera de Etzanza. Enseguida nos encontraremos cerca de las txabolas de Olakotxikia, que están perfectamente acondicionadas. Atravesaremos la pradera de Etzanza por su parte más baja, y subiremos hacia Arrate-xar. En esta subida se encuentra el túmulo de Arrate-xar.

Desde el túmulo hasta Arrate-xar se sube por un repecho durante unos cinco minutos, hasta llegar al paraje denominado Irulizarreta, donde tomaremos un estrecho pero pronunciado sendero que, por la derecha del monte Malkorko-gañe, nos conducirá a Unaga.

Al llegar a la altura del monte Aitzear, el sendero comienza a perder altura hasta Illobi, donde llanea un poco y, después de subir una pequeña cuesta, llega a Unako-putsue.

A partir de aquí el sendero llanea bastante hasta llegar al paraje de Obioneta y al collado de Trikuarri (tramo descrito en la travesía 1.ª). Una vez en el collado de Trikuarri (y después de visitar el interesante dolmen de su mismo nombre situado a unos 50 mts. a la derecha del collado) tomaremos rumbo hacia el W., dejando a la izquierda y derecha las mugas de Nafarroa y Gipuzkoa respectivamente, y detrás la provincia de Nafarroa.

De camino a la hermosa pradera de Igaratza contemplaremos el menhir de Igaratza. Desde este lugar, en vez de ir hacia el poste indicador, se tomará hacia la izquierda hasta llegar al portillo de Beaskin, desde donde se pueden divisar los primeros refugios de Errenaga. Desde Igaratza hacia Beaskin no hay un camino muy definido.

3.ª) LARRAITZ - ALOTZA - IGARATZA

Para realizar esta travesía tomaremos como punto de partida Larraitz; y subiendo por la pista que se adentra hacia el monte Larrunarri, llegamos hasta un llanito denominado Kastesuigañe. En este punto seguiremos por el camino de la izquierda, que transcurre por las laderas del monte Larrunarri. Este camino es uno de los más pisoteados por los montañeros euskaldunes, aunque cuando llueve se convierte en un largo barrizal.

Después de subir en varios zigs-zags bastante pronunciados, el camino cambia de vertiente en el paraje denominado Amezti, dejando de ser tan pronunciada la subida. Durante un rato se camina junto a un pinar, ganando altura poco a poco hasta llegar a Aitzola, especie de paso desde donde se puede contemplar la famosísima fuente Oria, en la que es conveniente tomar un poco de agua.

Desde la fuente el camino continua hacia la torrentera suavemente para iniciar, luego, una subida bastante pronunciada hasta llegar a la majada de Zirigarate Bekoa, y después de subir un poco hacia el monte Auntzizegi, el sendero se dirige hacia la derecha por la loma de dicho monte hasta las praderas de Alotza.

A la entrada de dichas praderas podemos visitar el menhir denominado Saltarri, que está situado a la derecha del camino un poco apartado, pero creemos que merece la pena visitarlo. Por las praderas el sendero transcurre suavemente, como una alfombra de hierba, y después de pasar junto a un poste indicador muy interesante, nos conducirá a la fuente de Alotza. Junto a esta fuente se han plantado varios árboles, a los que está costando agarrar debido a que los caballos comen los tallos, y a la acción de ciertos gamberros.

A partir de la fuente el camino se hace más peligroso, sobre todo en días de niebla que por desgracia son los más abundantes. Seguiremos hacia el SE. junto a unos hierros pintados de rojo hacia el collado de Irazusta.

Una vez en el collado la preciosa pradera se convierte en terreno rocoso, que nos acompañará durante bastante tiempo. El camino está muy difuminado en varios puntos de este tramo, por lo que se recomienda utilizarlo solamente a aquellas personas que lo conozcan perfectamente. Desde esta zona se podrán realizar ascensiones a los montes Ganbo, Pardarri, Uarrain, Gaineta, Malkorri, etc.

Después de atravesar el terreno rocoso, seguiremos por un sendero estrecho pero claro, que por la pradera se dirige a los refugios de Errenaga en poco tiempo.

4.ª) LIZARRUSTI - IGARATZA

Una vez situados en el alto de Lizarrusti, bajaremos unos 500 mts. por la carretera hasta llegar a una curva por donde pasa la regata de Lizarrusti. A unos 100 mts. de la curva señalada nace una pista forestal que sube hacia Igaratza y que tomaremos.

Al poco de comenzar a subir por esta pista atravesaremos una alambrada y seguiremos hacia arriba. El camino apenas tiene curvas, pero sí un desnivel bastante pronunciado, por lo que es considerado como uno de los accesos más duros que tiene esta sierra.

Siguiendo nuestra marcha nos encontraremos con una primera bifurcación, en la que el camino de la izquierda va llaneando y el de la derecha tiene una alambrada y sube de forma empinada. Nosotros seguiremos por el camino de la derecha hasta llegar a un pequeño rellano, apartándose un poco hacia la derecha existe un camino que se dirige al monte Putterri. Siguiendo por la pista nos encontraremos con una segunda bifurcación, en la que tomaremos el camino de la izquierda que llanea durante algún tiempo. En este paraje se encuentra enclavada la fuente de Etaio, cuyas aguas son muy apetecibles después del fuerte repecho subido desde el comienzo de la travesía.

Siguiendo el camino en poco tiempo llegaremos al collado de Kalelantegi, donde existe una muga que limita las provincias de Gipuzkoa con Nafarroa. A la derecha del collado hay un camino que sube al monte Putterri en poco tiempo.

A partir del collado entraremos en el territorio alto de Aralar. Y, tras atravesar un bosquecillo de hayas, nos introduciremos en las praderas que van a ser la constante del paisaje durante algún tiempo.

Una vez atravesadas las praderas, cosa a veces dificultosa debido a la niebla reinante, llegaremos al collado Arañeko Langa desde donde un sendero muy bonito, pero peligroso en invierno a causa del hielo, nos conducirá directamente a los refugios de Errenaga.

5.ª) MADOTZ - ATA - SAN MIGUEL IN EXCELSIS - GUARDETXE - INTZAZELAI - IGARATZA

Después de visitar el simpático pueblo de Madotz, tomaremos el camino situado en la parte baja del pueblo, cerca del río, donde hay una fuente con abrevadero.

Desde ese lugar, y después de haber cogido agua para la travesía, seguiremos la pista que se dirige hacia el W. introduciéndose poco a poco, en suave desnivel, en el valle de Ata. Este valle es estrecho pero largo, con abundante bosque al principio, hasta llegar a las praderas donde, a mano izquierda y junto a la última haya del bosque, está situada la famosa piedra denominada "Erroldan-arri".

Se atraviesa el valle por un sendero que discurre por la pradera de Zubigoien, hasta llegar a la fuente de Zubigoien, lugar donde existe un cruce de caminos, de los cuales el de la izquierda se dirige hacia el valle de Agiri y el de la derecha hacia el collado de Burnigurutze. Nosotros continuaremos por el sendero central que, atravesando un frondoso bosque de hayas, nos conducirá al santuario de San Miguel. Una vez en el bosque hay que tener cuidado con los cruces de caminos que se suceden, pero una vez en la loma izquierda del valle ya no hay pérdida hasta llegar al santuario.

Después de disfrutar del santuario y de sus alrededores, bajaremos por la carretera durante un kilómetro aproximadamente, hasta llegar a la ladera del monte Debata, que subiremos. En la cima de este monte podemos contemplar el precioso dolmen Debata III, que tiene una haya encima de su tapa.

Seguiremos por el lado izquierdo de la alambrada hacia abajo en dirección W., encontrándonos enseguida ante un gran dolmen Elurmenta Este, que tiene la tapa rota lo cual no le resta belleza. Un poco más abajo se localiza otro dolmen denominado Elurmenta Oeste, sin losas ni cubierta y con gran agujero central.

Se puede seguir el camino fuera del arbolado, pero para todos los amantes de la prehistoria de nuestro pueblo vasco será más interesante seguir la pista existente en ese lugar y que se dirige hacia la derecha, existiendo a unos 10 mts. antes de llegar a la carretera un hermoso dolmen denominado Erbillarri. Siguiendo por el lomo del monte hacia el W. se llega enseguida al paraje donde se encuentra enclavado el dolmen Eubia Sur, menos llamativo que los anteriores pero no menos interesante. Siguiendo por la derecha, a unos 5 mts. de la pista que sube de guardetxe hasta Intzazelai (Pagomari), se encuentra el dolmen Eubia Norte, el cual tiene varios árboles juntos que presionan las losas haciendo que éstas se junten.

Subiremos ahora por la pista que se dirige hacia Intzazelai y, unos metros antes de llegar a dos barracones construidos para los leñadores, existe un singular dolmen denominado Otsotesare, justo al borde de la pista. Seguiremos por la pista hasta llegar al paraje denominado Intzazelai. Desde este lugar hasta Igaratza existe una perfecta pista.

6.ª) ALBI - COLLADO DE URDANGOENE - UNAKO PUTSUE

Para la realización de esta travesía tomaremos como punto de partida las praderas de Albi, situadas unos 800 mts. antes de llegar a guardetxe, junto a la carretera que desde Lekunberri se dirige hasta el santuario de San Miguel. Tomaremos la pista que nace a mano derecha de la carretera un poco antes del dolmen de Albi. Esta pista se dirige hacia una hermosa praderilla donde se halla ubicada la txabola de Albi.

Después de haber contemplado este precioso lugar, seguiremos por la pista que, tras una breve subida, nos conducirá hasta un cercado que atravesaremos; seguiremos por la pista fuera del bosque, por una zona en la que abundan las zarzas y las hierbas altas. Después de una serie de curvas y de una ligera subida, llegaremos hasta otro cercado con puerta. Una vez atravesada la puerta se toma la pista que se dirige hacia la izquierda (hacia el N.), y, después de subir una corta pero inclinada cuesta, se dirige al lugar denominado Mugardi, donde existe una txabola en ruinas y una hermosa estela.

Desde este paraje se puede realizar la ascensión al monte Oiarbide (situado a la derecha) sin dificultad.

Después de haber descansado un poco, tomaremos el sendero que pasa a unos 50 mts. a la derecha de la txabola de Mugardi. Este sendero transcurre entre rocas y algunos árboles hasta llegar a una pradera, desde la cual se divisa la txabola de Bustintza al fondo.

Un poco antes de llegar a la txabola citada, nos desviaremos un poco de la travesía hacia la izquierda y después de subir un poco, aparecen de pronto ante nosotros en una gran dolina tres construcciones muy antiguas "Arkuek" denominadas "Arregiko etxeak", una de las cuales se conserva prácticamente entera. Creemos que merece la pena esta desviación para conocer estas construcciones, pues son muy pocas las que se conservan en toda la sierra.

Una vez de haber llegado a la txabola de Bustintza, el camino se dirige hacia el E. conduciéndonos a una bonita pradera de hierba fina, donde la regata Gersaga se filtra por un agujero. Este lugar situado entre los montes Txameni y Beloki es muy hermoso, pues tiene bosque al S. y praderas al N., así como una hermosa regata que invita a acampar en sus alrededores.

Desde este lugar se sube al collado de Urdangoene. Existen dos accesos a este collado, dependiendo de la travesía que se esté realizando: 1.-- Si la travesía se dirige hacia Unako Putsue o monte Txameni se tomará el camino de la izquierda. 2.-- Si la travesía se dirige hacia el collado de Illobi, monte Tuturre, monte Beloki o praderas de Etzanza se tomará el camino de la derecha. Nosotros tomaremos el camino de la izquierda.

Una vez en el collado de Urdangoene, seguiremos la travesía por un sendero que bordea el monte Malkorko-gañe por la izquierda, sigue luego por una loma y en muy poco tiempo nos conducirá hasta Unako Putsue.

7.ª) AMEZKETA - ARRITZAGA - REFUGIOS DE ERRENAGA

Partiendo del albergue de nuestro querido Bishente Aierbe, en el pueblo de Amézketa, nos dirigiremos hacia la iglesia Parroquial del pueblo y después de bordearla por la derecha tomaremos rumbo hacia el cementerio. En ese lugar se cruza la carretera hacia arriba, siguiendo un camino muy inclinado y de mal piso que nos conducirá a la casa natal del famoso cómico Pernando Amezketarra.

El camino continua subiendo suavemente hasta llegar a una ramificación, en la que seguiremos por el camino de frente, dejando el de la derecha, por un sendero más estrecho que el anterior que transcurre por terreno húmedo hasta llegar a Arritzagako erreka, regata que cruzaremos sin dificultad normalmente, no siendo así en los días de deshielo en los que la regata baja con mucha agua. Una vez en el otro lado de la regata y, después de haber descansado un poco disfrutando del lugar, seguiremos la marcha. Este lugar se llama Beatza.

El camino hace una S que se puede atajar subiendo por un empinado repecho, se atraviesa luego una pequeña pedriza a orillas de Arritzagako erreka. Un poco más adelante atravesaremos otra pedriza originada por la gran roca denominada Anduitz (conocida popularmente con el nombre de "peña Saltarri"). Seguidamente el camino hace otra S, para llegar hasta la borda de Anduitz, lugar que sirve para descansar y, a veces, para pernoctar.

A partir de aquí el camino transcurre entre rocas, pasando primeramente por el paso Akelo (conocido popularmente como paso del caracol) de gran desnivel; luego el camino se suaviza un poco hasta llegar a Basaizko arratea, pequeño portillo que nos sitúa en el paraje de Aitzelo, donde existen unos pozos en la regata conocidos como las bañeras de Arritzaga.

Continuaremos por el camino hasta llegar a una curva que gira hacia la izquierda, desde la que se divisan las minas de Arritzaga. En este lugar, aunque está más marcado el camino hacia la izquierda y hacia arriba que va hacia el refugio de Ibai, tomaremos el sendero que va hacia la derecha y que baja un poco al principio entre rocas, pero que enseguida se convierte en un sendero de hierba cerca de la regata. En muy poco tiempo llegaremos al lugar donde las vagonetas, utilizadas para transportar el material de las antiguas minas, giraban para dirigirse hacia el pueblo de Amézketa.

Después de subir un poco, el sendero se transforma en un ancho camino que llaneando llega hasta un barracón denominado popularmente "borda de los tubos", pues en su tiempo estuvo lleno de tubos que poco a poco se fueron arrojando a la regata que pasa cerca. Seguidamente cruzaremos la regata, seguiremos por el camino unos 20 mts. y volveremos a cruzar la regata, subiendo luego una cuesta de unos 30 mts.

Luego el camino llanea durante un rato, pasando junto a la fuente Bokarte un poco antes de llegar a la majada de Arritzaga. Después de pasar la majada cruzaremos la regata de Arritzaga por última vez y seguiremos el camino que, aunque al principio sube una pequeña cuesta, llanea y poco a poco sin apenas desnivel, se dirige hasta la fuente de Pardeluts enclavada en un precioso lugar, que podemos aprovechar para descansar un rato, comer algo y refrescar la garganta.

A partir de este lugar el camino no presenta ninguna dificultad, pues la barranca es estrecha y el sendero no tiene apenas desnivel. En poco tiempo llegaremos al paraje donde está enclavada la piedra Amabirjiñarri, piedra en la que, según la leyenda, la virgen dejó marcada la huella de su pie en la parte superior de la roca.

Siguiendo por el camino atravesaremos el portillo de Igaratza y, enseguida estaremos en las praderas de Igaratza. Siguiendo las huellas de land-rover llegaremos hasta el poste indicador de Igaratza, desde donde tomaremos rumbo hacia los refugios de Errenaga. Andar por las praderas con niebla puede resultar peligroso, si no se conoce bien el lugar, pues no hay ningún tipo de referencia.

A unos 200 mts. al S. del poste indicador se llega al collado de Beaskin, desde el cual a mano izquierda se divisan los primeros refugios de Errenaga, a los que llegaremos en muy poco tiempo.

8.ª) LARRAITZ - ENIRIO - IGARATZA

En Larraitz se tomará la pista que se adentra hacia la sierra y en poco tiempo llegaremos a Kastesuiko langa, lugar donde existe una bifurcación en la que nace el camino que sube al monte Larrunarri. Nosotros continuaremos por la pista, que llaneando, nos conducirá hasta la fuente de Narraski. Un poco más adelante se cruza la regata Aitzola por un puente de madera pintado de rojo. Continuando por la pista enseguida se llega junto a la regata de Alotza, a partir de aquí la pista tiene desniveles pronunciados hasta llegar a la regata que baja hacia el barranco de Arrateta, donde se transforma en un sendero que en zigs-zags, y bajo la mirada serena del monte Auza-Gaztelu que se

encuentra a la derecha, nos conducirá hasta la fuente de Errekonta, punto ideal para descansar un rato después de la fuerte subida.

Desde este lugar se puede realizar la ascensión al monte Auza-Gaztelu en cuestión de unos 15 minutos. En la cima de este monte se encuentran los restos de un castillo medieval.

De la fuente se llega en pocos segundos al collado de Errekonta. Existen dos caminos que desde este collado se dirigen hacia Enirio. Uno de ellos nace cerca del collado, por encima de las últimas hayas; al principio no es muy pronunciado, pero cuando se acerca a las rocas se ensancha haciéndose más salvaje y peligroso, ganando en belleza por lo insólito del paraje por donde pasa; una vez atravesado el paraje este camino se une con el otro que también parte del collado de Errekonta para seguir juntos hasta Enirio. El segundo camino sube del collado de Errekonta por la hierba, hacia la izquierda, hasta llegar a las primeras rocas donde se toma el camino, antigua calzada; tras varios zigs-zags se llega al lugar conocido por Atauko-gañe, donde existen los restos de la majada de Atau en una gran dolina, en la que se encuentra el dolmen de Atau; desde aquí el camino sube un poquito y va llaneando entre piedras y praderas, comenzando enseguida a bajar hasta empalmar con el otro camino cerca de la majada de Goroskintxu.

Desde esta majada el camino sube un poco para bajar seguidamente hasta la pradera de Pikoeta, lugar de gran belleza donde existen txabolas, montes, fuentes y dólmenes; dando los caballos y las ovejas una nota de colorido y vida al lugar.

Una vez en la pradera de Pikoeta, el camino continua por la izquierda para adentrarse en un pequeño bosque de hayas, donde existen varias txabolas. Seguidamente se llega al dolmen de Arraztarangaña, situado a la derecha y junto al camino. Unos pocos metros más adelante a la izquierda del camino, se encuentra uno de los dólmenes más bonitos de la sierra, el dolmen de Jentillarri que está situado en un paraje que nos invitará a descansar y meditar sobre los antepasados que poblaron esta sierra.

De aquí el camino sube un poco hacia la izquierda hasta llegar a la majada de Uidui, donde existe un refugio particular y varias txabolas. Así mismo en este paraje existen varios dólmenes (en las lomas de las cimas situadas a la derecha del camino), un menhir y varias simas.

Seguiremos el camino, que por un hermoso hierbín, nos conducirá hasta la txabola de Enirio, donde hay un pequeño bar para que los pastores y montañeros sacien su sed y hambre.

Desde aquí el camino continua serpenteando y sin apenas cuestas, pasando por la txabola de Ezkizubarrena hasta llegar a la fuente de Iturbeltz, donde tomaremos un camino que sube hacia la derecha y que, tras atravesar un pequeñuo bosque de hayas, nos conducirá a la majada de Doniturrieta Garaikoa, precioso lugar desde donde seguiremos subiendo por la izquierda del monte, teniendo el barranco a la derecha, hasta llegar a la majada de Beaskin. Desde esta majada se divisan los refugios de Errenaga, a los que llegaremos en poco tiempo.

9.ª) MALLOAK

Partiremos del pueblo de Amézketa. Seguiremos el camino descrito en la travesía nº 7 hasta llegar a la txabola de Anduitz. Una vez en esta txabola, subiremos por una empinada cuesta hacia la izquierda hasta llegar al collado de Andreona, situado un poco más alto que el monolito de Anduitz.

Una vez en el collado, subiremos por el lomo hasta llegar a una gran roca que bordearemos por la derecha, siempre al borde del barranco de Arritzaga, por un sendero que sin nieve no ofrece dificultad a pesar de lo inclinado del lugar. Llegaremos a un paraje desde donde se divisa el barranco más espectacular de toda la sierra, pues forma una gran U desde la zona donde se halla situada la

txabola de Angone hasta la regata de Arritzaga; siendo impresionante la panorámica sobre Bizutsako saltoa.

Desde este lugar subiremos hacia el E. por una pradera hasta la cima del monte Zabalegi (1.114 mts.), donde existen algunas txabolas "arkuek". Seguidamente ascenderemos al monte Artubi (1.262 mts.) entre rocas muy afiladas, aunque también se puede ascender por las praderillas existentes en el lugar.

Desde la cima del Artubi nos dirigiremos hacia la cima del monte Balerdi (1.195 mts.) por un camino que, paradógicamente, en vez de ir ascendiendo va descendiendo y estrechándose hasta convertirse en una afilada cresta. El acceso a esta última cima puede resultar peligroso, pues incluso hay que pasar a caballo un pequeño tramo cuando el piso está mojado, habiendo una gran caída a ambos lados; pero esto no quiere decir que sea un monte inaccesible, pues se puede pasar apenas sin agarrarse a la roca e incluso pasar la noche al aire libre en esta cima situada encima del pueblo de Azkárate.

Desde el monte Balerdi, primero de Malloak por el norte, retrocederemos hasta pasar de nuevo por el tramo peligroso, que con un poco de precaución se salvará fácilmente y, enseguida, llegaremos al collado de Astunalde. Seguidamente ascenderemos por la hierba hasta la cima del monte Uakorri (1.306 mts.), cuyos buzones están situados detrás de la alambrada que separa las provincias de Gipuzkoa y Nafarroa. Bajaremos luego al collado de Oa, pasando antes por la pequeña cima de Elizkaitz-arri, y continuaremos, siempre al borde de Malloak hasta subir al monte Beoin (1.350 mts.) desde el que bajaremos hasta el collado de Egurbide. Todo este recorrido discurre por una maravillosa pradera.

A partir de Egurbideko lepoa el terreno es más rocoso y, en poco tiempo se llega a la cima del monte Aldaon (1.411 mts.), monte con mucha roca y un poco peligroso por el barranco situado al E. del mismo. Desde la cima del monte Aldaon bajaremos a la pradera de Elkomuts donde existe una gran sima a la izquierda del camino, en su parte llana. Ascenderemos seguidamente por la pradera sin rocas, hasta la cima del monte Intzeko torrea (1.431 mts.). A unos 100 mts. de la cima, al E., la muga de Gipuzkoa con Nafarroa gira bruscamente hacia el S., este lugar es denominado Irumugarrieta pues es muga de Intze al Norte, Errealengo (Nafarroa) al Este y Enirio (Gipuzkoa) al Oeste; debido a este hecho el monte Intzeko Torrea es denominado popularmente Irumugarrieta.

A partir de este lugar las Malloak continuan con roca, pasando primero por la cima del monte Beldarri (1.405 mts.), bajando luego al collado de Arruta para subir luego a la cima del monte Gurutzeaga (1.307 mts.); se continuará bajando hasta el collado de Gurutze, donde comienzan a aparecer los primeros árboles. Se ascenderá luego a la cima del monte Argaineta, para bajar entre árboles y rocas al collado de Illaun, desde donde ascenderemos al monte Pallardi (1.289 mts.). A esta cima le sigue un camino un poco engorroso, entre rocas y árboles, hasta llegar a una praderita desde la que ascenderemos al monte Tuturre (1.282 mts.). El monte Tuturre es considerado por muchos montañeros como el último de Malloak, pero no es así pues quedan aún algunas cimas.

Bajaremos al collado de Abate, para ascender luego al monte Alborta (1.228 mts.), monte rocoso aunque no peligroso. Continuaremos entre rocas, descendiendo ahora, pasando por la txabola de Alborta y seguidamente por la txabola de Uarrain, situada a pocos metros de la primera.

Ascenderemos, primero por una pradera y luego por roca muy inclinada y peligrosa hasta la cima del monte Uarrain (1.221 mts.), muy cercana a la del monte Zubizelaigain (1.208 mts.) que es una hermosa pradera a la que se llega sin dificultad. Luego bajaremos al collado para seguir la travesía ascendiendo a la última cima de Malloak, la del monte Arriolatz (1.176 mts.) que tiene un dolmen a unos 50 a 100 mts. al S. de su rocosa cima.

Aún quedan montes como Gaztelu, Txurtxur, Kaxamongo e Izarrite que se hallan un poco desplazados, al borde de Malloak, pero que se pueden incluir en la travesía.

Lo ideal es realizar la travesía completa finalizándola en el pueblo de Baraibar. Y si el tiempo ha acompañado, se tendrá un hermoso recuerdo de una de las travesías más duras de Euskalerria.

El tiempo a invertir en esta travesía es difícil de precisar, nosotros calculamos entre seis a ocho horas, siendo fundamental la buena preparación física para poder realizarla. Se evitarán los días de niebla que pueden desorientar y estropear el magnífico paisaje que se divisa durante todo el recorrido.

Nota importante: No existen fuentes en este recorrido, por lo que es aconsejable ir provistos de cantimplora y fruta jugosa, sobre todo en días calurosos.

10.ª) ZALDIBIA - ENIRIO - ERRENAGA

Tomaremos la pista de cemento que, partiendo del pueblo de Zaldibia, se dirige hacia el caserío Probea hasta llegar al refugio de Akapulko Aralar. Continuaremos luego por la pista de la derecha del refugio que se dirige hacia los depósitos de agua.

Nada más pasar los depósitos aparecerá ante nosotros la fuente Gaitzola, donde podemos coger agua para la realización de la travesía. Seguidamente pasaremos por un paraje rocoso que baja del monte Auza-Gaztelu, denominado Aitzarte; luego nos encontraremos con una fuente de reciente construcción. Un poco más adelante pasaremos junto a la txabola de Urrustiarre y la regata que baja de la fuente Iturribeltz, situada cerca de la majada de Ausokoi.

A partir de este lugar el camino transcurre entre un hermoso bosque de hayas, lo que hace que la ascensión sea muy agradable aunque cada vez es más fuerte. Al llegar a una curva situada debajo del paraje de Atau y Auntzbide, podremos observar la fuente Iturtxo debajo de un pequeño muro de piedras.

A partir de la fuente Iturtxo y hasta llegar a la majada de Arrantsao, el camino es precioso pues lo constituye una calzada romana y va atravesando un frondoso bosque de hayas, haciéndose más duro debido a la inclinación del terreno.

Desde la majada de Arrantsao el camino nos conducirá en muy poco tiempo a la pradera de Pikoeta, pudiendo observar en este tramo unos enormes ejemplares de haya.

A partir de la pradera de Pikoeta, situada en Enirio, se seguirá la descripción dada en la travesía 8.ª hasta llegar a los refugios de Errenaga.